



# NEVADA STATE BOARD OF COSMETOLOGY

*Las Vegas Office*  
8945 West Russell Road, Suite 100  
Las Vegas, Nevada 89148  
702-508-0015

*Reno Office*  
740 Del Monte Lane, Suite 12  
Reno, Nevada 89511  
702-508-0015

[www.nvcosmo.com](http://www.nvcosmo.com)

Ngày 27 tháng 5 năm 2020

Kính Gửi Các Chuyên Viên Làm Đẹp Có Giấy Phép/ Có Đăng Ký,

Vào ngày 27 tháng 5 năm 2020, Thống Đốc Sisolak đã ra thông báo **các cơ sở kinh doanh dịch vụ chăm sóc da** (bao gồm se lông mặt/ chân mày) có thể mở cửa trở lại vào ngày thứ Sáu 29 tháng 5 năm 2020, từ 12:01 sáng. Trong Giai Đoạn 2 của Lộ Trình Liên Minh Hồi Phục Của Tiểu Bang Nevada không bao gồm việc mở cửa trở lại các trường dạy thẩm mỹ. Trong thời gian này, Hội Đồng Thẩm Mỹ vẫn đang tiếp tục tìm kiếm thông tin liên quan đến việc mở cửa trở lại của các trường thẩm mỹ.

Căn cứ theo [Lộ Trình Hồi Phục](#) của Thống Đốc, các cơ sở kinh doanh dịch vụ chăm sóc da có thể mở cửa theo các hướng dẫn nghiêm ngặt về giãn cách xã hội và các yêu cầu bắt buộc được liệt kê bên dưới.

## CÁC YÊU CẦU BẮT BUỘC TUÂN THỦ CỦA THỐNG ĐỐC

- Nếu có các tấm vách ngăn hay tường ngăn giữa các ghế/ bàn làm dịch vụ, thì tất cả các bàn/ ghế được phép sử dụng cùng lúc.
- Nếu không có các tấm vách ngăn hay tường ngăn giữa ghế/ bàn làm dịch vụ, thì các cơ sở kinh doanh **chỉ được phép** sử dụng các bàn/ ghế dịch vụ cách 1 ghế/ bàn hoặc sắp xếp chỗ ngồi cách nhau đủ 6 feet để tạo ra khoảng cách và thỏa mãn yêu cầu về giãn cách xã hội.
- Các dịch vụ **chỉ được phép** thực hiện khi có hẹn trước. Không được phép double-booking (nghĩa là 2 người thợ không được phục vụ 1 người khách cùng 1 lúc hoặc 1 người thợ không được phục vụ 2 khách cùng một lúc).
- Những người khách hẹn đang chờ đến lượt **phải** chờ bên ngoài và thực hiện giãn cách xã hội.
- Các chuyên viên thẩm mỹ, chuyên viên chăm sóc da, nhà thiết kế tóc, chuyên viên làm bím tóc, kỹ thuật viên móng, thợ se lông mặt/ lông mày, chuyên viên trang điểm, kỹ thuật

viên tủy lông bằng điện, và tất cả nhân viên trong tiệm thẩm mỹ phải đeo khăn che mặt/ khẩu trang. Khách hàng nên đeo khăn che mặt/ khẩu trang để đáp ứng tình hình thực tế, nhưng không bắt buộc.

Các mục yêu cầu trên là bắt buộc được đưa ra bởi Thống Đốc, không phải bởi Hội Đồng Thẩm Mỹ. Hội Đồng không được tùy ý sửa đổi hay làm nhẹ đi các hạn chế mà Thống Đốc đã đưa ra. Các yêu cầu bắt buộc chỉ là phần bổ sung cho [các quy định và luật lệ về an toàn và sức khỏe](#) được quản lý bởi Hội Đồng Thẩm Mỹ tiểu bang Nevada.

Vui lòng tham khảo [Bảng Hướng Dẫn Các Hệ Thống Giữ Gìn Vệ Sinh Nâng Cao Cho Các Tiệm Trong Việc Đối Phó COVID-19](#) của Hội Đồng Thẩm Mỹ. Những **hướng dẫn được đề nghị** này nhằm để giúp giảm thiểu rủi ro về sức khỏe và an toàn trong môi trường tiệm thẩm mỹ sau khi mở cửa trở lại. Nếu quý vị có bất cứ câu hỏi nào về các hướng dẫn được đề nghị, [chúng tôi có thể sắp xếp cuộc hẹn với một thành viên trong nhóm giáo dục của chúng tôi qua video hoặc đến tận tiệm thẩm mỹ](#) để làm rõ các yêu cầu và các đề nghị nhằm đối phó với COVID-19. Các dịch vụ qua video cũng như đến tận nơi là dịch vụ miễn phí mà Hội Đồng Thẩm Mỹ cung cấp nhằm giúp đỡ các chuyên viên làm đẹp đi làm trở lại thật an toàn và khách hàng có thể quay lại tiệm thẩm mỹ. Vui lòng cân nhắc việc tận dụng các dịch vụ miễn phí này.

Hội Đồng sẽ tiếp tục cập nhật thông tin trên [nvcosmo.com](http://nvcosmo.com) và các phương tiện truyền thông đại chúng.

### **Tài Liệu Thông Tin liên quan đến Các Bảng Hướng Dẫn Được Đề Nghị**

- **Thông Tin Bảng Lời**
  - . [Bảng Hướng Dẫn Các Hệ Thống Giữ Gìn Vệ Sinh Nâng Cao Cho Các Tiệm Trong Việc Đối Phó COVID-1.](#)
  
- **Thông Tin Bảng Hình**
  - . [Bảng Hướng Dẫn Các Hệ Thống Giữ Gìn Vệ Sinh Nâng Cao Cho Các Tiệm Trong Việc Đối Phó COVID-19.](#)
    - [Tiếng Trung Quốc](#) - [Tiếng Tây Ban Nha](#)- [Tiếng Việt](#)
  
- **Thông Tin Bảng Video**
  - . [Bảng Hướng Dẫn Các Hệ Thống Giữ Gìn Vệ Sinh Nâng Cao Cho Các Tiệm Trong Việc Đối Phó COVID-19.](#)
    - [Tiếng Trung Quốc](#)- [Tiếng Tây Ban Nha](#)- [Tiếng Việt](#)